

ZUSTELLUNGSZEUGNIS / ATTESTATION / CERTIFICATE

Die unterzeichnete Behörde beehrt sich, nach Artikel 6 des Übereinkommens zu bescheinigen,

The undersigned authority has the honour to certify, in conformity with article 6 of Convention,
L'autorité soussignée a l'honneur d'attester conformément à l'article 6 de ladite Convention.

1) daß der Antrag erledigt worden ist *) /that the document has been served *) /que la demande a été exécutée *)

- am (Datum): - the (date): /- le (date): 24.01.2007

- in (Ort, Straße, Nummer): - at (place, street, number): /- à (localité, rue, numéro)

Amtsgericht Köln, Luxemburgerstr. 101, 50939 Köln

- in einer der folgenden Formen nach Artikel 5: - in one of the following methods authorised by article 5: /- dans une des formes suivantes prévues à l'article 5:

a) in einer der gesetzlichen Formen (Artikel 5 Absatz 1 Buchstabe a) *).
in accordance with the provisions of sub-paragraph a) of the first paragraph of article 5 of the Convention *). /selon les formes légales (article 5, alinéa premier, lettre a) *)

b) in der folgenden besonderen Form *): / in accordance with the following particular method *): / selon la forme particulière suivante *):

c) durch einfache Übergabe *). / by delivery to the addressee, who accepted it voluntarily *). / par remise simple *).

Die in dem Antrag erwähnten Schriftstücke sind übergeben worden an:

The documents referred to in the request have been delivered to: / Les documents mentionnés dans la demande ont été remis à:

- (Name und Stellung der Person): - (identity and description of person): / - identité et qualité de la personne):

Frau Beatrice Lafragette

- Verwandtschafts-, Arbeits- oder sonstiges Verhältnis zum Zustellungsempfänger:

- relationship to the addressee, (family, business or other): / - liens de parenté, de subordination ou autres, avec le destinataire de l'acte:

./.

2. daß der Antrag aus folgenden Gründen nicht erledigt werden konnte *):

that the document has not been served, by reasons of the following facts *): / que la demande n'a pas été exécutée, en raison des faits suivants *):

./.

Nach Artikel 12 Absatz 2 des Übereinkommens wird die ersuchende Stelle gebeten, die Auslagen, die in der beiliegenden Aufstellung im einzelnen angegeben sind, zu zahlen oder zu erstatten *).

In conformity with the second paragraph of article 12 of the Convention, the applicant is requested to pay or reimburse the expenses detailed in the attached statement *).

Conformément à l'article 12, alinéa 2, de ladite Convention, le requérant est prié de payer ou de rembourser les frais dont le détail figure au mémoire ci-joint *).

Anlagen / Annexes / Annexes

Zurückgesandte Schriftstücke: / Documents returned: / Pièces renvoyées:

Doppel der zugestellten Schriftstücke, Antrag

Gegebenenfalls Erledigungsstücke:

In appropriate cases documents establishing the service:

Le cas échéant, les documents justificatifs de l'exécution:

Ausgefertigt in

Done at / Fait à D-50922 Köln

am

the/ le

Unterschrift und/oder Stempel

Signature and/or stamp

Signature et/ou cachet

Inden

Rechtspflegern

*) Unzutreffendes streichen. / Delete if inappropriate / Rayer les mentions inutiles.